|  |  |
| --- | --- |
| **理事磋商会虚拟会议****自2020年6月9日开始** |  |
|  |  |
|  | **文件 VC/15-C2020年6月16日原文：英文** |

第一次会议摘要记录

2020年6月9日（星期二），12时至15时

**主席：**S. BIN GHELAITA先生（阿拉伯联合酋长国）

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  | 议题 | 文件 |
| 1 | 虚拟磋商会议开幕 | - |
| 2 | 虚拟磋商会议主席的任命 | - |
| 3 | 主席的开幕致辞 | - |
| 4 | 虚拟磋商会议议程草案的批准 | [VC/1(Rev.2)](https://www.itu.int/md/S20-CLVC-C-0001/en) |
| 5 | 时间管理计划草案 | [VC/ADM1(Rev.2)](https://www.itu.int/md/S20-CLVC-ADM-0001/en) |
| 6 | 组织事宜 | - |
| 7 | 世界电信和信息社会日 | [C20/17](https://www.itu.int/md/S20-CL-C-0017/en), [C20/68](https://www.itu.int/md/S20-CL-C-0068/en) |
| 8 | 2020年世界电信标准化全会（WTSA-20）的筹备工作 | [C20/24](https://www.itu.int/md/S20-CL-C-0024/en), [VC/5](https://www.itu.int/md/S20-CLVC-C-0005/en) |
| 9 | 2021年世界电信发展大会（WTDC-21）的筹备工作 | [C20/30](https://www.itu.int/md/S20-CL-C-0030/en) |
| 10 | 2021年世界电信政策论坛（WTPF-21）的筹备工作 | [C20/5](https://www.itu.int/md/S20-CL-C-0005/en) |
| 11 | 虚拟磋商会议的成果摘要 | [VC/DT/1](https://www.itu.int/md/S20-CLVC-200609-TD-0001/en) |

**1** **虚拟磋商会议开幕**

1.1 秘书长宣布虚拟磋商会开始并欢迎所有代表出席。他感谢阿拉伯联合酋长国主管部门对用于虚拟磋商的技术平台的慷慨赞助并做了致辞，内容见以下链接：
[https:](https://www.itu.int/en/council/Documents/2020/Secretary-General-opening-e.pdf)[//www.itu.int/en/council/Documents/2020/Secretary-General-opening-e.pdf](https://www.itu.int/en/council/Documents/2020/Secretary-General-opening-e.pdf)。

1.2 阿拉伯联合酋长国理事表示，当信息通信技术已被证明是消除COVID-19疫情的影响、促进国际合作和推动持续提供基本服务的关键驱动力之时，阿联酋感谢有机会在此时表示该国对国际电联的积极支持以及为虚拟磋商平台提供赞助，从而确保尽可能广泛的参与。

1.3 理事会2019年会议主席指出，他希望虚拟磋商会就其议程上的所有项目达成共识。他可随时为此提供帮助。

**2 虚拟磋商会议主席的任命**

2.1 秘书长邀请会议批准任命理事会副主席Saif Bin Ghelaita先生担任虚拟磋商会的主席。

2.2 Saif Bin Ghelaita先生的任命**获得批准**。

**3** **主席的开幕致辞**

主席的致辞在以下链接提供：
<https://www.itu.int/en/council/Documents/2020/VCC-Chairman-opening-e.pdf>。

**4** **虚拟磋商会议议程草案的批准（**[**VC/1(Rev.2)**](https://www.itu.int/md/S20-CLVC-C-0001/en)**号文件）**

4.1 虚拟磋商的议程草案（VC/1(Rev.2)号文件）**获得批准**。

**5** **时间管理计划草案（**[**VC/ADM1(Rev.2)**](https://www.itu.int/md/S20-CLVC-ADM-0001/en)**号文件）**

5.1 会议秘书介绍了VC/ADM1(Rev.2)号文件，该文件包含一个将随着会议的进展每日更新的滚动式时间管理计划。

5.2 时间管理计划草案（VC/ADM1(Rev.2)号文件）**获得批准**。

**6** **组织事宜**

6.1 会议秘书表示，虚拟磋商会的工作时间为周二至周五的12时至15时（日内瓦时间）。将以国际电联的六种正式语文提供口译和文件。会议提供英文字幕服务。

6.2 有关磋商会议组织工作的信息被**记录在案**。

6.3 主席要求所有与会者给予合作，以确保议程上需要立即采取行动、以确保国际电联业务连续性的事项圆满完成。会议会将无需立即采取行动的其他事项记录在案，并将这些事项连同意见或建议提交理事会下次实体会议。他寻求会议同意采取这种方法。

6.4 两位理事要求更准确地了解就议程事项达成一致意见的过程，以及这一过程对今后在理事会下次实体会议上如何处理这些事项所带来的影响。另一位理事表示，据她理解，没有理事会自身的介入，不可能就任何事项达成正式一致意见。因此，她的代表团建议将“共同意见”（common opinion）转呈理事会下次实体会议进一步讨论。

6.5 主席表示，只要该结论涉及建议理事会在下次实体会议上或通过信函方式采取的行动，而且所有提案均将转呈给理事会下次实体会议，提及针对一个议项达成的任何结论是完全适当的。

6.6 会议对此表示**同意**。

**7** **世界电信和信息社会日（[C20/17](https://www.itu.int/md/S20-CL-C-0017/en)和[C20/68](https://www.itu.int/md/S20-CL-C-0068/en)号文件）**

7.1 战略规划和成员部负责人介绍了C20/17号文件，该文件请理事会将主题为**“****连通目标2030：利用ICT促进可持续发展目标（SDG）的实现**”的WTISD-20周年庆祝活动记录在案，并批准将WTISD-21的主题定为“**数字化转型时代的信任**”。他强调了迅速就WTISD-21的主题达成一致的重要性，以避免筹备工作出现任何延误；同时注意到秘书处的观点，即主题应简短扼要。

7.2 理事们对WTISD-20庆祝活动表示欢迎，这突出了信息通信技术在现代社会中的重要性。然而，理事们指出，关于此类活动及其主题，应按照惯例提及信息通信技术和电信两者。

7.3 俄罗斯联邦理事介绍了C20/68号文件，她强调该文稿是为了提交理事会的实体会议而起草的。文稿提议WTISD-21的主题应为“加强数字化转型时代的信任和安全，包括在使用信息通信技术（ICT）应对瘟疫大流行等紧急状况时和减缓其影响方面”。该提案对COVID-19疫情期间出现的新挑战和新威胁进行了适当的反思。此外，它反映了信任并不总是安全的产物，因为信任可能是天真地给予的，并未意识到潜在的危险。

7.4 在随后的辩论中，一些理事认为，秘书处提议的主题“数字化转型时代的信任”应予以保留，以确保主题保持清晰和简洁。增加“安全”是多余的，因为安全意味着信任。其他理事支持俄罗斯联邦的提议，但为了简明起见，他们可以接受“数字化转型时代的信任和安全”。其他代表团强调在主题中明确指出与COVID-19疫情的联系的重要性，而一些代表团希望提及“复原力”。

7.5 战略规划和成员部负责人建议，可以找到一个解决办法，主题定为“数字化转型时代的信任和安全”并以副主题反映俄罗斯提案其余部分和任何其他必要的参考意见。

7.6 虽然该建议获得了广泛支持，但一些理事重申他们倾向于C20/17号文件所载的原文，一名理事希望避免使用副主题，因为担心会冲淡活动的内容含量。俄罗斯联邦理事则坚持认为，任何妥协解决方案都应包括“安全”和副主题。

7.7 主席认识到在给定时间内达成共识的可能性很小，因此建议推迟到理事会下次实体会议上进一步讨论该事项。

7.8 会议照此做出**结论**。

**8** **2020年世界电信标准化全会（WTSA-20）的筹备工作（**[**C20/24**](https://www.itu.int/md/S20-CL-C-0024/en)**和[VC/5](https://www.itu.int/md/S20-CLVC-C-0005/en)号文件）**

8.1 电信标准化局代表介绍了C20/24号文件中的报告，该报告说明了目前定于2020年11月17日至27日在印度海得拉巴举行的WTSA-20正在开展的后勤和技术筹备工作。

8.2 印度理事介绍了VC/5号文件。印度主管部门在该文件中提议，鉴于COVID-19疫情及其对工作和旅行带来的诸多限制，在2021年2月22日全球标准专题研讨会之后，在印度和其他成员国的工作和旅行条件恢复正常的前提下，将下一届WTSA会议改在2021年2月23日至3月5日举行。

8.3 多位理事表示，他们不反对提议的新日期。

8.4 理事们对电信标准化局活动的连续性表示关切，并询问在推迟期间将对电信标准化顾问组和研究组的工作做出何种安排。其中一人指出，她认为TSAG很可能也不得不推迟，或者安排一次额外的会议。另一位理事询问，如果不可能在2021年2月至3月举行WTSA，是否有应急计划。

8.5 一名理事提请注意亚太区域的筹备活动。他强调说，健康仍然应该是最优先的事项，所有成员国都应同等地参加像WTSA这样重要的活动。在此方面，另一位理事建议东道国协议应提及为任何无法亲自出席的与会者做出的安排。

8.6 几位理事注意到业界在制定标准方面发挥的关键作用，建议努力扩大业界参与。他们表示担心，许多行业参与者将无法出席WTSA会议，因为他们将出席在巴塞罗那举行的全球移动通信大会（2021年3月1日至4日）。一名理事要求电信标准化局尽快提供最新的筹备活动日历。WTSA会议之前的额外时间可以用来组织两次而不是一次跨区域会议。她提请注意欧洲区域的活动，该区域已经通过了十项共同提案，并鼓励其他区域的代表以虚拟方式参加该区域的会议，因为跨区域合作非常具有建设性。

8.7 电信标准化局代表在回应所提出的关切时表示，电信标准化局认为，世界移动通信大会将只与WTSA的第二周重叠，这将允许业界高层与会者出席第一周的会议。如果疫情持续下去而且事实证明不可能在拟议的新日期举行WTSA，将根据当时掌握的信息，在2020年底之前向理事会提出一项新的建议。与此同时，要求理事会批准这一新日期，以便电信标准化局能够为TSAG和各区域性筹备会议制定计划，并使该部门的工作保持正轨。一旦与成员国磋商并决定了日期，将会发布TSAG和研究组修订后的会议日程。目前的计划是，TSAG实际上在2020年9月21日至25日举行会议，并根据理事会的决定，在2021年1月初举行第二次会议。法律事务处表示，目前的TSAG领导班子以及研究组的领导班子和结构可以维持到2021年2月/3月的下一届WTSA会议。最后，即将签署的东道国协议可进行修订，以考虑到远程出席的可能性。

8.8 主席认为，虚拟磋商会议希望向理事会下一次实体会议提议，它已将C20/24号文件记录在案。他还认为，会议希望建议理事会批准将WTSA-20的日期改为2021年2月23日至3月5日。考虑到应紧急作出这一决定，应根据《公约》第3条以及《国际电联大会、全会和会议的总规则》关于大会或全会地点或日期变更的第7节的相关规定，组织一次信函磋商。

8.9 会议照此做出**结论**。

8.10 印度理事感谢其他理事对其主管部门提议的支持，并确认将根据提出的意见复审东道国协议。

8.11 突尼斯理事表示，突尼斯主管部门承办了WTSA-16，可随时协助印度主管部门。她感谢国际电联对Moktar Mnakri的逝世致以哀悼。他曾担任WTSA-16的主席，在电信领域有着很大的影响。

8.12 电信标准化局主任确认，年底将适当考虑总体情况，首要任务是与会者的安全和健康。他也赞扬了Moktar尔先生为推进国际电联标准工作所做出的努力。

**9** **2021年世界电信发展大会（WTDC-21）的筹备工作（**[**C20/30**](https://www.itu.int/md/S20-CL-C-0030/en)**号文件）**

9.1 电信发展局主任介绍了C20/30号文件所载的报告，该报告描述了将于2021年11月8日至19日在（埃塞俄比亚）亚斯亚贝巴举行的WTDC-21正在开展的后勤和技术筹备工作。

9.2 主席认为虚拟磋商会希望向理事会下次实体会议建议，本次会议已将C20/30号文件记录在案。

9.3 会议照此做出**结论**。

**10** **2021年世界电信政策论坛（WTPF-21）的筹备工作（**[**C20/5**](https://www.itu.int/md/S20-CL-C-0005/en)**号文件）**

10.1 秘书处的代表介绍了C20/5号文件，该文件介绍了WTPF-21筹备进程的进展情况。

10.2 一名理事指出，当WTPF-21非正式专家组（IEG-WTP-21）在2020年2月的会议上审查秘书长的报告草稿时，术语是一个有争议的问题。此后收到了一些书面意见。这是一个敏感的问题，只有本着折衷和合作的精神，才能在IEG-WTPF-21的未来审议中解决这一问题。

10.3 IEG-WTPF-21主席回顾指出，收到评论的截止日期是2020年6月15日。他表示，该组计划于2020年9月举行的下一次会议很可能以虚拟方式举行，因此不适合通常用于解决有争议问题的那种非正式磋商。

10.4 一位理事赞同这些意见，他表示可以考虑在2022年举行下一届WTPF会议，特别是鉴于其他几项重大活动已经安排在2021年举行。

10.5 其他三名理事一致认为，出于上述原因，最好推迟下一届WTPF会议；其中一名理事指出，下一届全权代表大会将于2022年举行。过去曾努力不在举办全权代表大会的那一年排满其他活动。

10.6 秘书处代表指出，根据第2号决议（2018年，迪拜，修订版），WTPF最好与2022年WSIS论坛背靠背举行；建议秘书处进一步研究该问题，并在本次虚拟磋商会的相关议程项目下提交一份关于重新安排活动的提案。

10.7 会议照此做出**结论**。

10.8 主席认为，虚拟磋商会议希望向理事会下次实体会议建议，本次会议将C20/5号文件所载的报告记录在案。他还认为，会议希望鼓励秘书处铭记这一事项的紧迫性，进一步研究重新安排WTPF-21的可能性，并在2020年6月12日（星期五）审查活动时间表时提交备选方案；并为筹备进程起草一份修订后的时间表，供IEG-WTPF下次会议讨论。

10.8 会议照此做出**结论**。

**11** **虚拟磋商会议的成果摘要（**[**VC/DT/1**](https://www.itu.int/md/S20-CLVC-200609-TD-0001/en)**号文件）**

11.1 应几位理事的要求，会议秘书提议在每天会议结束时汇总讨论结果，并在第二天以书面形式提交会议，以便与会者核对。

10.2 会议对此表示**同意**。

11.2 两位理事强调，必须非常谨慎地对待用于结果的术语。只是咨询了理事们的意见；禁止任何暗示做出实质性决定的术语。

秘书长： 主席：

赵厚麟 S. BIN GHELAITA

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_